



Superintendencia del Medio Ambiente  
Gobierno de Chile

## **INFORME TÉCNICO DE FISCALIZACIÓN AMBIENTAL**

**DISCOTHEQUE KARMA**

**DFZ-2022-66-XI-NE**

	<b>Nombre</b>	<b>Firma</b>
Aprobado	<b>OSCAR LEAL SANDOVAL</b>	
Elaborado	<b>NICOLAS POBLETE ANDERSON</b>	

**ENERO 2022**

## 1 IDENTIFICACIÓN DE LA UNIDAD FISCALIZABLE

### 1.1 ANTECEDENTES GENERALES

<b>Identificación de la Unidad Fiscalizable:</b> DISCOTHEQUE KARMA	
<b>Región:</b> Región de Aysén del General Carlos Ibáñez del Campo	<b>Ubicación específica de la unidad fiscalizable:</b> Baquedano 863, Coyhaique, Región de Aysén del General Carlos Ibáñez del Campo
<b>Provincia:</b> Coihaique	
<b>Comuna:</b> Coyhaique	
<b>Titular(es) de la unidad fiscalizable:</b> PRODUCTORA SIGLO 21 LIMITADA	<b>RUT o RUN:</b> 76850941-7
<b>Domicilio titular(es):</b> BAQUEDANO 863, Coyhaique, Región de Aysén del General Carlos Ibáñez del Campo	<b>Correo electrónico:</b> m.seijas05@gmail.com
	<b>Teléfono:</b> 999127475
<b>Identificación representante(s) legal(es):</b> MIGUEL SEIJAS ECHEVERRIA	<b>RUT o RUN:</b> 26548006-3
<b>Domicilio representante(s) legal(es)</b> BAQUEDANO 863, Coyhaique, Región de Aysén del General Carlos Ibáñez del Campo	<b>Correo electrónico:</b> m.seijas05@gmail.com
	<b>Teléfono:</b> 999127475

## 2 INSTRUMENTOS DE CARÁCTER AMBIENTAL FISCALIZADOS

Identificación de Instrumentos de Carácter Ambiental Fiscalizados					
N°	Tipo de Instrumento	N°/ Descripción	Fecha	Comisión/ Institución	Nombre
1	NE	38	2011	MMA	ESTABLECE NORMA DE EMISION DE RUIDOS GENERADOS POR FUENTES QUE INDICA ELABORADA A PARTIR DE LA REVISION DEL DECRETO SUPREMO N° 146 DE 1997 MINSEGPRES

## 3 MOTIVO DE LA ACTIVIDAD DE FISCALIZACIÓN

Denuncia N°	Región	Año
2	XI	2022
70	XI	2021

## 4 HECHOS CONSTATADOS

### 4.1 MANEJO DE EMISIONES ACÚSTICAS

<b>Número de hecho constatado</b>	<b>1</b>																			
<b>Exigencia(s)</b>																				
<p><b>D.S. N°38/2011 MMA</b></p> <p><b>Artículo 7.</b> Los niveles de presión sonora corregidos que se obtengan de la emisión de una fuente emisora de ruido, medidos en el lugar donde se encuentre el receptor, no podrán exceder los valores de la Tabla N°1:</p> <table border="1" data-bbox="583 727 1512 982"> <thead> <tr> <th colspan="3" style="text-align: center;">Tabla N°1 Niveles Máximos Permisibles de Presión Sonora Corregidos (NPC) en dB(A)</th> </tr> <tr> <th style="text-align: center;">Zona</th> <th style="text-align: center;">De 7 a 21 horas</th> <th style="text-align: center;">De 21 a 7 horas</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Zona I</td> <td style="text-align: center;">55</td> <td style="text-align: center;">45</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Zona II</td> <td style="text-align: center;">60</td> <td style="text-align: center;">45</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Zona III</td> <td style="text-align: center;">65</td> <td style="text-align: center;">50</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Zona IV</td> <td style="text-align: center;">70</td> <td style="text-align: center;">70</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>Artículo 9.</b> Para zonas rurales se aplicará como nivel máximo permisible de presión sonora corregido (NPC), el menor valor entre:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Nivel de ruido de fondo + 10 dB(A)</li> <li>b) NPC para Zona III de la Tabla 1</li> </ul>			Tabla N°1 Niveles Máximos Permisibles de Presión Sonora Corregidos (NPC) en dB(A)			Zona	De 7 a 21 horas	De 21 a 7 horas	Zona I	55	45	Zona II	60	45	Zona III	65	50	Zona IV	70	70
Tabla N°1 Niveles Máximos Permisibles de Presión Sonora Corregidos (NPC) en dB(A)																				
Zona	De 7 a 21 horas	De 21 a 7 horas																		
Zona I	55	45																		
Zona II	60	45																		
Zona III	65	50																		
Zona IV	70	70																		

### Hechos constatados

En el marco de las denuncias indicadas en el punto 3, se realizaron las siguientes mediciones de nivel de presión sonora, de acuerdo con el procedimiento indicado en la Norma de Emisión (D.S. N°38/11 MMA). La información acerca de la metodología de medición se encuentra en las Fichas del Reporte Técnico (Anexo 2 y 4):

*Tabla 1. Datos mediciones.*

Medición	Fecha	Hora	Periodo	Organismo	Fuentes
R1 - 1	15-01-2022	01	Nocturno	SMA	Equipos de música.
R1 - 1	29-01-2022	01:10	Nocturno	SMA	Equipos de amplificación de sonido para música envasada.

Con base en las mediciones realizadas, se obtienen los siguientes resultados:

*Tabla 2. Resultados mediciones.*

Receptor N°	NPC [dBA]	Ruido de Fondo	Zona DS N°38	Zona IPT	Comuna	Periodo	Límite [dBA]	Estado
R1 - 1	46	No se percibe	Zona II	Z1 Zona central	Coyhaique	Nocturno	45	Supera
R1 - 1	50	No se percibe	Zona II	ZE-4	Coyhaique	Nocturno	45	Supera

## 5 CONCLUSIONES

Los resultados de las actividades de fiscalización, asociados los Instrumentos de Carácter Ambiental indicados en el punto 2, permitieron identificar ciertos hallazgos que se describen a continuación:

N° de hecho constatado	Materia específica objeto de la fiscalización ambiental	Conclusión																			
1	D.S. N°38/2011 MMA	<p>Existe superación del límite establecido por la normativa, generándose las siguientes excedencias por parte de Actividad de Esparcimiento - Discoteca que conforma(n) la fuente de ruido identificada.</p> <table border="1" data-bbox="716 581 1948 719"> <thead> <tr> <th data-bbox="716 581 1024 630">Receptor</th> <th data-bbox="1029 581 1230 630">Fecha</th> <th data-bbox="1234 581 1463 630">Zona DS N°38</th> <th data-bbox="1467 581 1669 630">Periodo</th> <th data-bbox="1673 581 1948 630">Superación dB(A)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="716 631 1024 672">R1 - 1</td> <td data-bbox="1029 631 1230 672">15-01-2022</td> <td data-bbox="1234 631 1463 672">Zona II</td> <td data-bbox="1467 631 1669 672">Nocturno</td> <td data-bbox="1673 631 1948 672">1</td> </tr> <tr> <td data-bbox="716 673 1024 714">R1 - 1</td> <td data-bbox="1029 673 1230 714">29-01-2022</td> <td data-bbox="1234 673 1463 714">Zona II</td> <td data-bbox="1467 673 1669 714">Nocturno</td> <td data-bbox="1673 673 1948 714">5</td> </tr> </tbody> </table>					Receptor	Fecha	Zona DS N°38	Periodo	Superación dB(A)	R1 - 1	15-01-2022	Zona II	Nocturno	1	R1 - 1	29-01-2022	Zona II	Nocturno	5
Receptor	Fecha	Zona DS N°38	Periodo	Superación dB(A)																	
R1 - 1	15-01-2022	Zona II	Nocturno	1																	
R1 - 1	29-01-2022	Zona II	Nocturno	5																	

## 6 ANEXOS

N° Anexo	Nombre Anexo
1	acta 15 01 2022 karma y anexos
2	Reporte Técnico #725
3	acta 29 01 2022 karma
4	Reporte Técnico #732